

# Gazzetta ufficiale

## delle Comunità europee

ISSN 0378-701X

C 243

44° anno

31 agosto 2001

Edizione  
in lingua italiana

## Comunicazioni ed informazioni

<u>Numero d'informazione</u>	Sommario	Pagina
	<i>I Comunicazioni</i>	
	<b>Commissione</b>	
2001/C 243/01	Tassi di cambio dell'euro .....	1
2001/C 243/02	Estratto delle decisioni comunitarie in materia di autorizzazioni all'immissione in commercio dei medicinali dal 15 luglio 2001 al 15 agosto 2001 [Pubblicazione a norma dell'articolo 12 o dell'articolo 34 del regolamento (CEE) n. 2309/93 del Consiglio] .....	2
2001/C 243/03	Indagine su un accordo di alleanza nel settore del trasporto aereo .....	5
2001/C 243/04	Notifica preventiva di una concentrazione (Caso COMP/M.2554 — If Holding/FCI/JV) — Caso ammissibile alla procedura semplificata <sup>(1)</sup> .....	6
2001/C 243/05	Notifica preventiva di una concentrazione (Caso COMP/M.2527 — Telenor East/Eco Telecom/Vimpel-Communications) — Caso ammissibile alla procedura semplificata <sup>(1)</sup> .....	7
2001/C 243/06	Notifica preventiva di una concentrazione (Caso COMP/M.2541 — RWA/Verbund/JV) — Caso ammissibile alla procedura semplificata <sup>(1)</sup> .....	8
2001/C 243/07	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso COMP/M.2490 — Knorr-Bremse SFS/Webasto Thermosysteme/JV) <sup>(1)</sup> .....	9
2001/C 243/08	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso COMP/M.2501 — Eureka/Interamerican) <sup>(1)</sup> .....	9
2001/C 243/09	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso COMP/M.2280 — BASF/Bertschi/Hoyer/Vlag/JV) <sup>(1)</sup> .....	10
2001/C 243/10	Avvio di procedura (Caso COMP/M.2389 — Shell/DEA) <sup>(1)</sup> .....	10

IT

1

<sup>(1)</sup> Testo rilevante ai fini del SEE

(segue)

Spedizione in abbonamento postale, articolo 2, comma 20/C, legge 662/96 — Milano.

Numero d'informazione

Sommario (*segue*)

Pagina

**Rettifiche**

2001/C 243/11

Seconda rettifica dell'invito a presentare proposte per azioni indirette di RST nell'ambito del programma specifico di ricerca, di sviluppo tecnologico e di dimostrazione intitolato «Accrescere il potenziale umano e la base di conoscenze socioeconomiche» — Borse individuali Marie Curie e borse Marie Curie per ricercatori confermati — Codice identificativo dell'invito: IHP-MCIF-99-1 (GU C 72 del 16.3.1999) .....

11



## I

*(Comunicazioni)*

## COMMISSIONE

**Tassi di cambio dell'euro <sup>(1)</sup>****30 agosto 2001**

(2001/C 243/01)

<b>1 euro</b>	=	7,4435	corone danesi
	=	9,4669	corone svedesi
	=	0,6257	sterline inglesi
	=	0,9095	dollari USA
	=	1,4047	dollari canadesi
	=	108,95	yen giapponesi
	=	1,5171	franchi svizzeri
	=	8,0485	corone norvegesi
	=	89,9	corone islandesi <sup>(2)</sup>
	=	1,7139	dollari australiani
	=	2,0701	dollari neozelandesi
	=	7,6094	rand sudafricani <sup>(2)</sup>

---

<sup>(1)</sup> Fonte: tassi di cambio di riferimento pubblicati dalla Banca centrale europea.

<sup>(2)</sup> Fonte: Commissione.

**Estratto delle decisioni comunitarie in materia di autorizzazioni all'immissione in commercio dei medicinali dal 15 luglio 2001 al 15 agosto 2001**

[Pubblicazione a norma dell'articolo 12 o dell'articolo 34 del regolamento (CEE) n. 2309/93 del Consiglio <sup>(1)</sup>]

(2001/C 243/02)

**— Rilascio di un'autorizzazione all'immissione in commercio [articolo 12 del regolamento (CEE) n. 2309/93]: accettazione**

Data della decisione	Nome del medicinale	Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio	N. di iscrizione nel registro comunitario	Data della notifica
1.8.2001	Inomax	AGA AB S-181 81 Lidingö	EU/1/01/194/001	6.8.2001
1.8.2001	Liprolog	Eli Lilly Nederland BV Grootslag 1-5 3991 RA Houten Nederland	EU/1/01/195/001-007	3.8.2001
3.8.2001	Fabrazyme	Genzyme BV Gooimeer 10 1411 DD Naarden Nederland	EU/1/01/188/001-003	7.8.2001
3.8.2001	Replagal	TKT Europe-5S AB Rinkebyvägen 11B S-182 36 Danderyd	EU/1/01/189/001	7.8.2001

**— Modifica di un'autorizzazione all'immissione in commercio [articolo 12 del regolamento (CEE) n. 2309/93]: accettazione**

Data della decisione	Nome del medicinale	Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio	N. di iscrizione nel registro comunitario	Data della notifica
19.7.2001	Tractocile	Ferring AB Soldatorpsvägen 5 – Box 30 047 S-200 61 Limhamn	EU/1/99/124/001-002	20.7.2001
19.7.2001	Rebif	Ares Serono (Europe) Ltd 24 Gilbert Street London W1Y 1RJ United Kingdom	EU/1/98/063/001-006	20.7.2001
19.7.2001	Viracept	Roche Registration Limited 40 Broadwater Road Welwyn Garden City AL7 3AY United Kingdom	EU/1/97/054/001-005	20.7.2001
20.7.2001	Gonal-F	Ares Serono (Europe) Ltd 24 Gilbert Street London W1Y 1RJ United Kingdom	EU/1/95/001/021	23.7.2001
26.7.2001	Optruma	Eli Lilly Nederland BV Krijtwal 17-23 3432 ZT Nieuwegein Nederland	EU/1/98/074/001-004	27.7.2001

<sup>(1)</sup> GU L 214 del 24.8.1993, pag. 1.

Data della decisione	Nome del medicinale	Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio	N. di iscrizione nel registro comunitario	Data della notifica
26.7.2001	Puregon	NV Organon Kloosterstraat 6 Postbus 20 5340 BH Oss Nederland	EU/1/96/008/001-039	27.7.2001
26.7.2001	Novorapid	Novo Nordisk A/S DK-2880 Bagsværd	EU/1/99/119/001-008	27.7.2001
31.7.2001	Remicade	Centocor BV Einsteinweg 101 2333 CB Leiden Nederland	EU/1/99/116/001-003	2.8.2001
31.7.2001	Remicade	Centocor BV Einsteinweg 101 2333 CB Leiden Nederland	EU/1/99/116/001-003	2.8.2001
31.7.2001	Arava	Aventis Pharma Deutschland GmbH D-65926 Frankfurt am Main	EU/1/99/118/001-009	6.8.2001
31.7.2001	Combivir	Glaxo Group Ltd Greenford Road Greenford UB6 0NN United Kingdom	EU/1/98/058/001-002	2.8.2001
1.8.2001	Optison	Mallinckrodt Medical GmbH Josef-Dietzgen-Straße 1—3 D-53773 Hennef	EU/1/98/065/001-002	3.8.2001
1.8.2001	Exelon	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham RH12 5AB United Kingdom	EU/1/98/066/001-013	3.8.2001
1.8.2001	Viracept	Roche Registration Limited 40 Broadwater Road Welwyn Garden City AL7 3AY United Kingdom	EU/1/97/054/001-004	3.8.2001
3.8.2001	Rapamune	Wyeth Europa Limited Huntercombe Lane South Taplow Maidenhead SL6 0PH United Kingdom	EU/1/01/171/001-005	7.8.2001
6.8.2001	Aerius	Schering Plough Europe Rue de Stalle/Stallestraat 73 B-1180 Bruxelles	EU/1/00/160/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Alex	Schering Plough Europe Rue de Stalle/Stallestraat 73 B-1180 Bruxelles	EU/1/00/159/001-013	8.8.2001

Data della decisione	Nome del medicinale	Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio	N. di iscrizione nel registro comunitario	Data della notifica
6.8.2001	Azomyr	Schering Plough Europe Rue de Stalle/Stallestraat 73 B-1180 Bruxelles	EU/1/00/157/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Neoclarityn	Schering Plough Europe Rue de Stalle/Stallestraat 73 B-1180 Bruxelles	EU/1/00/161/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Opulis	Schering Plough Europe Rue de Stalle/Stallestraat 73 B-1180 Bruxelles	EU/1/00/158/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Xenical	Roche Registration Limited 40 Broadwater Road Welwyn Garden City AL7 3AY United Kingdom	EU/1/98/071/001-006	8.8.2001
6.8.2001	Prevenar	Wyeth Lederle Vaccines SA Rue du bosquet 15 B-1348 Louvain-La-Neuve	EU/1/00/167/001-004	8.8.2001
6.8.2001	Apomorphine hydrochloride Abbott Ltd	Abbott SpA I-0410 Campoverde di Aprilia	EU/1/01/182/001-010	8.8.2001
6.8.2001	Enbrel	Wyeth Europa Limited Huntercombe Lane South Taplow Maidenhead SL6 0PH United Kingdom	EU/1/99/126/001	8.8.2001
6.8.2001	Prandin	Novo Nordisk A/S Novo Allé DK-2880 Bagsværd	EU/1/00/162/001-018	8.8.2001
9.8.2001	Renagel	Genzyme BV Gooimeer 10 1411 DD Naarden Nederland	EU/1/99/123/001-010	10.8.2001
13.8.2001	Prometax	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham RH12 4AB United Kingdom	EU/1/98/092/001-013	14.8.2001
13.8.2001	Viramune	Boehringer Ingelheim International GmbH Binger Straße 173 D-55216 Ingelheim am Rhein	EU/1/97/055/001-002	14.8.2001
13.8.2001	Procomvax	Aventis Pasteur MSD SNC 8, rue Jonas Salk F-69007 Lyon	EU/1/99/104/001	14.8.2001
13.8.2001	Taxotere	Aventis Pharma SA 20, avenue Raymond-Aron F-92165 Antony Cedex	EU/1/95/002/001-002	14.8.2001

— **Sospensione di un'autorizzazione all'immissione in commercio [articolo 18 del regolamento (CEE) n. 2309/93]**

Data della decisione	Nome del medicinale	Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio	N. di iscrizione nel registro comunitario	Data della notifica
19.7.2001	Orlaam	Sipaco Internacional Lda Avenida 5 de Outubro, 267-6º dto P-1600 Lisbon	EU/1/97/041/001-002	23.7.2001

— **Modifica di un'autorizzazione all'immissione in commercio [articolo 34 del regolamento (CEE) n. 2309/93]: accettazione**

Data della decisione	Nome del medicinale	Titolare dell'autorizzazione all'immissione in commercio	N. di iscrizione nel registro comunitario	Data della notifica
19.7.2001	Zubrin	S-P Veterinary Shire Park Welwyn Garden City AL7 1TW United Kingdom	EU/2/00/028/001-008	20.7.2001
6.8.2001	Doxirobe gel	Pharmacia NV/SA Rijksweg 12 B-2870 Puurs	EU/2/99/012/001-002	8.8.2001

Gli interessati possono richiedere comunicazione della relazione pubblica di valutazione dei medicinali in questione e delle relative decisioni rivolgendosi a:

Agenzia europea di valutazione dei medicinali  
7 Westferry Circus  
Canary Wharf  
London E14 4HB  
Regno Unito

**Indagine su un accordo di alleanza nel settore del trasporto aereo**

(2001/C 243/03)

1. In data 6 agosto British Airways (BA) e American Airlines (AA) hanno informato la Commissione della loro intenzione di rafforzare la loro alleanza bilaterale sulle rotte transatlantiche. L'alleanza progettata comprenderebbe la condivisione degli utili, il code-sharing, il marketing congiunto e il coordinamento degli orari.
2. BA e AA hanno chiesto di essere autorizzate a concludere tale alleanza a norma del diritto comunitario della concorrenza alla Commissione europea e all'Office of Fair Trading (OFT) del Regno Unito. L'OFT intende esaminare la richiesta delle parti di ottenere un'esenzione a norma dell'articolo 81, paragrafo 3, del trattato CE (cfr. OFT Enforcement Regulations Public Register [www.of.gov.uk/html/about/enfregpr.htm](http://www.of.gov.uk/html/about/enfregpr.htm)). Anche la Commissione intende effettuare un'indagine e potrebbe avviare una procedura formale a norma dell'articolo 85 del trattato CE.
3. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sull'alleanza in questione. Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione entro 20 giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Esse possono essere trasmesse per fax (32-2) 295 01 28 o per posta, indicando il riferimento COMP/38.147, al seguente indirizzo:

Commissione europea  
DG Concorrenza  
Cancelleria Antitrust  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bruxelles.

**Notifica preventiva di una concentrazione****(Caso COMP/M.2554 — If Holding/FCI/JV)****Caso ammissibile alla procedura semplificata**

(2001/C 243/04)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

1. In data 20 agosto 2001 è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità all'articolo 4 del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio <sup>(1)</sup>, modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1310/97 <sup>(2)</sup>. Con tale operazione le imprese If P & C Holding AB («If Holding»), impresa controllata congiuntamente dalla compagnia di assicurazione svedese Skandia e dalla compagnia norvegese Storebrand ASA («Storebrand»), l'impresa tedesca Hermes Versicherungsbeitilgungen GmbH («HVG»), appartenente al gruppo Allianz e l'impresa pubblica finlandese Finnerva plc («Finnerva») acquisiscono, ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b), del suddetto regolamento, il controllo in comune dell'impresa finlandese Credit Insurances Company Ltd («FCI») mediante offerta pubblica di acquisto annunciata l'11 giugno 2001.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

- If Holding: servizi di assicurazione non vita, principalmente in Svezia e Norvegia;
- HVG: assicurazione credito;
- Finnerva: assicurazione credito all'esportazione, garanzie statali sui crediti all'esportazione;
- FCI: assicurazione credito.

3. A seguito di un esame preliminare, la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento (CEE) n. 4064/89. Tuttavia si riserva la decisione finale al riguardo. Si rileva che, ai sensi della comunicazione della Commissione concernente una procedura semplificata per l'esame di determinate concentrazioni a norma del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio <sup>(3)</sup>, il presente caso potrebbe soddisfare le condizioni per l'applicazione della procedura di cui alla comunicazione stessa.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse per fax [n. (32-2) 296 43 01 o 296 72 44] o per posta, indicando il riferimento COMP/M.2554 — If Holding/FCI/JV, al seguente indirizzo:

Commissione europea  
Direzione generale della Concorrenza  
Direzione B — Task Force Concentrazioni  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bruxelles

---

<sup>(1)</sup> GU L 395 del 30.12.1989, pag. 1; versione rettificata: GU L 257 del 21.9.1990, pag. 13.

<sup>(2)</sup> GU L 180 del 9.7.1997, pag. 1; versione rettificata: GU L 40 del 13.2.1998, pag. 17.

<sup>(3)</sup> GU C 217 del 29.7.2000, pag. 32.



**Notifica preventiva di una concentrazione****(Caso COMP/M.2527 — Telenor East/Eco Telecom/Vimpel-Communications)****Caso ammissibile alla procedura semplificata**

(2001/C 243/05)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

1. In data 24 agosto 2001, è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità all'articolo 4 del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio <sup>(1)</sup>, modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1310/97 <sup>(2)</sup>. Con tale operazione l'impresa con sede a Gibilterra Eco Telecom Limited («Eco Telecom»), appartenente al gruppo russo Alfa Group of Companies («Alfa Group») e l'impresa norvegese Telenor East Invest AS («Telenor East»), controllata dalla norvegese Telenor ASA («Telenor») acquisiscono, ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b), del suddetto regolamento il controllo in comune della società di capitali aperta russa «Vimpel-Communications» (Vimpel-Communications) mediante acquisto di elementi dell'attivo.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

- Eco Telecom: società holding di imprese di telecomunicazioni russe;
- Alfa Group: servizi finanziari, commercio di beni, industria alimentare;
- Telenor East: azionista di Vimpel-Communications;
- Telenor: servizi di telecomunicazioni;
- Vimpel-Communications: servizi di telecomunicazioni.

3. A seguito di un esame preliminare, la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento (CEE) n. 4064/89. Tuttavia si riserva la decisione finale al riguardo. Si rileva che, ai sensi della comunicazione della Commissione concernente una procedura semplificata per l'esame di determinate concentrazioni a norma del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio <sup>(3)</sup>, il presente caso potrebbe soddisfare le condizioni per l'applicazione della procedura di cui alla comunicazione stessa.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse per fax [n. (32-2) 296 43 01 o 296 72 44] o per posta, indicando il riferimento COMP/M2527 — Telenor East/Eco Telecom/Vimpel-Communications, al seguente indirizzo:

Commissione europea  
Direzione generale della Concorrenza  
Direzione B — Task Force Concentrazioni  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bruxelles

<sup>(1)</sup> GU L 395 del 30.12.1989, pag. 1; versione rettificata: GU L 257 del 21.9.1990, pag. 13.

<sup>(2)</sup> GU L 180 del 9.7.1997, pag. 1; versione rettificata: GU L 40 del 13.2.1998, pag. 17.

<sup>(3)</sup> GU C 217 del 29.7.2000, pag. 32.

**Notifica preventiva di una concentrazione****(Caso COMP/M.2541 — RWA/Verbund/JV)****Caso ammissibile alla procedura semplificata**

(2001/C 243/06)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

1. In data 17 agosto 2001 è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità all'articolo 4 del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio <sup>(1)</sup>, modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 1310/97 <sup>(2)</sup>. Con tale operazione l'impresa RWA Raiffeisen Ware Austria AG («RWA»), Austria, congiuntamente controllata dall'impresa tedesca BayWa AG e dall'impresa austriaca RWA Raiffeisen Ware Austria Handel- und Vermögensverwaltung reg. GmbH (Austria), e l'impresa Verbund Stromvertriebsgesellschaft mbH («APC»), Austria, acquisiscono, ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b), del suddetto regolamento, il controllo in comune dell'impresa RWA Wasserkraft GmbH («RWAS») mediante acquisto di azioni in una società di nuova costituzione che si configura come impresa comune.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

- RWA: commercio di prodotti per agricoltura e materiale per costruzioni;
- Verbund: fornitura di energia elettrica ad imprese di grandi dimensioni, clienti commerciali ed enti pubblici;
- RWAS: fornitura di energia elettrica ai clienti con bassi consumi.

3. A seguito di un esame preliminare, la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento (CEE) n. 4064/89. Tuttavia si riserva la decisione finale al riguardo. Si rileva che, ai sensi della comunicazione della Commissione concernente una procedura semplificata per l'esame di determinate concentrazioni a norma del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio <sup>(3)</sup>, il presente caso potrebbe soddisfare le condizioni per l'applicazione della procedura di cui alla comunicazione stessa.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse per fax [n. (32-2) 296 43 01 o 296 72 44] o tramite il servizio postale, indicando il caso COMP/M.2541 — RWA/Verbund/JV, al seguente indirizzo:

Commissione europea  
Direzione generale della Concorrenza  
Direzione B — Task Force Concentrazioni  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bruxelles

---

<sup>(1)</sup> GU L 395 del 30.12.1989, pag. 1; versione rettificata: GU L 257 del 21.9.1990, pag. 13.

<sup>(2)</sup> GU L 180 del 9.7.1997, pag. 1; versione rettificata: GU L 40 del 13.2.1998, pag. 17.

<sup>(3)</sup> GU C 217 del 29.7.2000, pag. 32.

**Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata****(Caso COMP/M.2490 — Knorr-Bremse SFS/Webasto Thermosysteme/JV)**

(2001/C 243/07)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

In data 26 giugno 2001 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato comune. La decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b), del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio. Il testo completo della decisione è disponibile unicamente in lingua tedesco e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti d'affari in esso contenuti saranno stati tolti. Esso sarà disponibile:

- in versione cartacea, presso gli uffici vendita dell'Ufficio delle pubblicazioni ufficiali delle Comunità europee (cfr. lista);
- in formato elettronico, nella versione «CDE» della base dati Celex, documento n. 301M2490. Celex è il sistema di documentazione computerizzato del diritto comunitario.

Per ulteriori informazioni relative agli abbonamenti pregasi contattare:

EUR-OP  
Information, Marketing and Public Relations  
2, rue Mercier  
L-2985 Luxembourg  
Tel.: (352) 2929 427 18; fax: (352) 2929 427 09

**Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata****(Caso COMP/M.2501 — Eureka/Interamerican)**

(2001/C 243/08)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

In data 16 luglio 2001 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato comune. La decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b), del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio. Il testo completo della decisione è disponibile unicamente in lingua inglese e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti d'affari in esso contenuti saranno stati tolti. Esso sarà disponibile:

- in versione cartacea, presso gli uffici vendita dell'Ufficio delle pubblicazioni ufficiali delle Comunità europee (cfr. lista);
- in formato elettronico, nella versione «CEN» della base dati Celex, documento n. 301M2501. Celex è il sistema di documentazione computerizzato del diritto comunitario.

Per ulteriori informazioni relative agli abbonamenti pregasi contattare:

EUR-OP  
Information, Marketing and Public Relations  
2, rue Mercier  
L-2985 Luxembourg  
Tel.: (352) 2929 427 18; fax: (352) 2929 427 09

**Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata****(Caso COMP/M.2280 — BASF/Bertschi/Hoyer/Vlag/JV)**

(2001/C 243/09)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

In data 23 febbraio 2001 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato comune. La decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b), del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio. Il testo completo della decisione è disponibile unicamente in lingua tedesco e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti d'affari in esso contenuti saranno stati tolti. Esso sarà disponibile:

- in versione cartacea, presso gli uffici vendita dell'Ufficio delle pubblicazioni ufficiali delle Comunità europee (cfr. lista);
- in formato elettronico, nella versione «CDE» della base dati Celex, documento n. 301M2280. Celex è il sistema di documentazione computerizzato del diritto comunitario.

Per ulteriori informazioni relative agli abbonamenti pregasi contattare:

EUR-OP  
Information, Marketing and Public Relations  
2, rue Mercier  
L-2985 Luxembourg  
Tel.: (352) 2929 427 18; fax: (352) 2929 427 09

---

**Avvio di procedura****(Caso COMP/M.2389 — Shell/DEA)**

(2001/C 243/10)

**(Testo rilevante ai fini del SEE)**

Il 23 agosto 2001 la Commissione ha deciso di avviare la procedura nel sopramenzionato caso avendo constatato che la concentrazione notificata suscita seri dubbi quanto alla sua compatibilità con il mercato comune. L'avvio di procedura comporta l'apertura di una seconda fase istruttoria sulla operazione notificata. La decisione di avvio di procedura è adottata ai sensi dell'articolo 6, paragrafo 1, lettera c), del regolamento (CEE) n. 4064/89 del Consiglio.

La Commissione invita i terzi interessati a presentare le loro eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Per poter essere prese in considerazione nella procedura le osservazioni debbono pervenire alla Commissione non oltre 15 giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse per fax [n. (32-2) 296 43 01 o 296 72 44] o tramite il servizio postale, indicando il caso COMP/M.2389 — Shell/DEA, al seguente indirizzo:

Commissione europea  
Direzione generale della Concorrenza  
Direzione B — Task Force Concentrazioni  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bruxelles

---

## RETTIFICHE

**Seconda rettifica dell'invito a presentare proposte per azioni indirette di RST nell'ambito del programma specifico di ricerca, di sviluppo tecnologico e di dimostrazione intitolato «Accrescere il potenziale umano e la base di conoscenze socioeconomiche»**

**Borse individuali Marie Curie e borse Marie Curie per ricercatori confermati**

**Codice identificativo dell'invito: IHP-MCIF-99-1**

*(Gazzetta ufficiale delle Comunità europee C 72 del 16 marzo 1999)*

*(2001/C 243/11)*

A pagina 26, punto 4, la dotazione di bilancio indicativa disponibile per le due ultime scadenze dell'invito in termini di contributo comunitario è corretta come segue:

<i>anziché:</i>	<b>«Termine massimo per la presentazione delle proposte»</b>	<b>Dotazione di bilancio indicativa in milioni di EUR</b>
	12 settembre 2001	39,5
	13 marzo 2002	42,0»,

  

<i>leggi:</i>	<b>«Termine massimo per la presentazione delle proposte»</b>	<b>Dotazione di bilancio indicativa in milioni di EUR</b>
	12 settembre 2001	32,5
	13 marzo 2002	32,5».

---